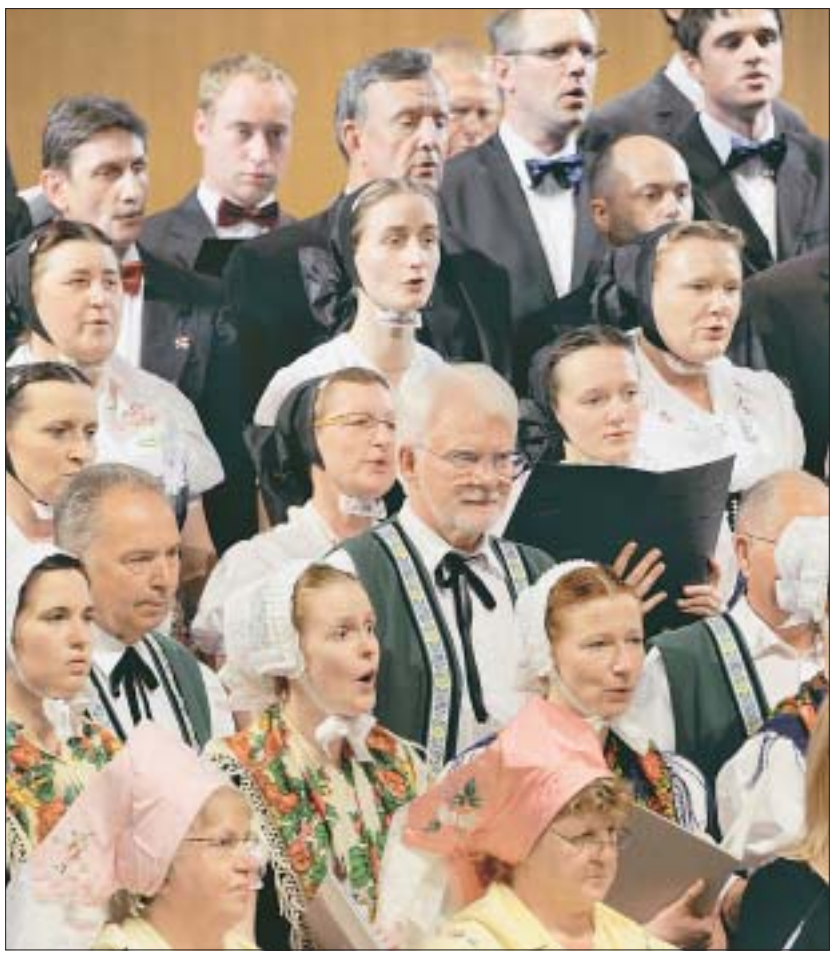
SERBSKE NOWINY

www.serbske-nowiny.de

PÓNDŹELU, 16. MEJE 2011 | NJEWOTWISNY WJEČORNIK ZA SERBSKI LUD | LĚTNIK 21 · ČISŁO 94 · 0,35 EUR



Ze swjatočnym koncertom dźewjeć chórow je Zwjazk serbskich spěwarskich towarstwow wčera na nimale połnje wobsadźenej žurli Budyskeho NSLDź sławneho komponista Bjarnata Krawca składnostnje jeho 150. narodnin počesćił. Přihladowarjo dźakowachu so spěwnym cyłkam ze „Sławu“. Foto: F. Šołta

Bjarnata Krawca swjatočnje počesćili

Dźewjeć chórow w cyłku

Budyšin (CRM/SN). Chóry Budyšin, Meja, Lipa a Delany z Hornjeje Łužicy, chór Židźino ze srjedźołužiskich stron kaž tež Błótowski žónski chór Lubin, Delnjoserbski sekstet a chór Łužyca z Choćebuza stejachu wčera na wulkim jewišću Budyskeho Němsko-Serbskeho ludoweho dźiwadła. Předewšěm wokalne tworićelstwo sławneho komponista Bjarnata Krawca składnostnje jeho 150. narodnin steješe na wobšernym programje. Za cyłkowny nawod běše předsyda Zwjazka serbskich spěwarskich towarstwow Pětr Cyž zamołwity. „Dajće sej dušu zhrěć wot serbskeho spěwa“, přeješe Beno Bělk w swojej připowědźi. Rozradowanje zbudźichu wosebje tež Ćišinskeho słowa, z kotrymiž Lubina Žurowa delnjoserbsku moderaciju pohłubši. A někotremužkuli swěrnemu Serbej a tej abo tamnej česćowarce serbskeho spěwa stejachu sylzy we wočomaj, słyšo na kóncu koncerta z jewišća zhromadne a homogenje klinčace „Kiž so swěrnje lubo maja“. Trójna „Sława“ ze stron připosłucharstwa běše tu potajkim woprawnjena.

Kaž běštaj Korla Awgust Kocor a po nim tohorunja Bjarnat Krawc serbske chóry k zhromadnym wulkim wustupam pohnułoj, běše chórowy zwjazk po politiskim přewróće zhromadne koncertowanje serbskich spěwnych ćělesow iniciěrował. Je tuž jara chwalobne, zo su chóry ze swojimi dirigentkami Jadwigu Kaulfürstowej, Lubinu Žurowej, Kerstin Lieder, Susann Herrmann a z dirigentomaj Pětrom Cyžom a Michałom Jancu wulku prócu nałožowali, mnohostronski

(Dale na stronje 2)

MIDAS so jasnje za njewotwisnosć Serbskich Nowin wuprajił

Wotstawk k zwjazkam njeparujomny

Bozen (SN/JaW). Serbske Nowiny dyrbja njewotwisne wostać. To žada sej nětko też zjednoćenstwo dźenikow narodnych mjeńšin Europy MIDAS a podpěruje serbski wječornik při tutym prócowanju. Na to dojednachu so zastupjerjo mjeńšinowych nowin na sobotnej hłownej zhromadźiznje w Bozenje. Prezident MIDAS dr. Toni Ebner namołwješe łonske nowiny, SN pomhać, „wšako smy jeno w zhromadnosći sylni“.

Šefredaktor mjeńšinoweho dźenika Flensborg Avis Bjarne Lønborg rjekny na naprašowanje, zo je „wotstawk nowiny k ludowym zwjazkam a třěšnym towarstwam njeparujomny, zo móhli nowiny njewotwisnje a předewšěm objektiwnje rozprawjeć“. Rozmyslowanja wo wurjadowanju serbskeho wječornika z Ludoweho nakładnistwa Domowina nima wón za spomóžne. „To njetyje njewotwisnemu a objektiwnemu nowinarstwu, a njewidźu w tym też žaneje móžnosće, na někajke wašnje financy zalutować. Skerje je z tym serbske nowinarstwo wohrožene“, tak Lønborg. Runje tak prezident MIDAS a šefredaktor němskorěčneho dźenika w Južnym Tirolu Dolomiten dr. Toni Ebner měni, zo tajke rozmyslowanja ničo njewunjesu a skerje mjeńšinowemu žurnalizmej škodźa. „Budu so tuž ze wšej mocu wo njewotwisnosć Serbskich Nowin zasadźeć.“

Delegaća zaběrachu so na swojej hłownej zhromadźiznje w Bozenje dale z ćežemi pólskeho dźenika Kurier Wileński z Litawskeje, kotryž ćerpi jara pod skrótšenjom přiražkow ze stron litawskeho knježerstwa. Na programje stejachu też nowowólby předsydstwa, do kotrehož wuzwolichu noweju čłonow, mjez druhim

(Dale na stronje 2)

Geologa ma dnownu wodu za wohroženu

Choćebuz/Wriezen (SN/at). Nimale dwaj tydźenjej dowožuje Vattenfall ze swojeje pilotoweje připrawy k wotšćěpjowanju wuhlikoweho dioksida w Čornej Pumpje we wobłuku wupruwowanskeho projekta tónle płun do podzemskeho składźišća pola Ketzina w Habolowym kraju.

We wuchodnej Braniborskej pak spjećowanje přećiwo planam składowanja klimje škodźaceho CO_2 dale přiběra. We Wriezenje, wokrjes Märkisch Oderland, wěnowaše so konferenca minjeny pjatk stracham a rizikam wot Vattenfalla faworizowaneje technologije k zmilinjenju brunicy bjez wustorkowanja CO_2 do powětra. Złožujo so na předwidźanej městnje podzemskeho składowanja w Neutrebbinje a Birkholzu-Beeskowje wuchadźa geologa dr. habil. Ralf E. Krupp z toho, zo hrozy tam we wobkruhu sto kilometrow zeselenje pitneje wody. W geologiskej konstelaciji škita hlinjana woršta dnownu wodu před jara selenej lawgu. W hlinje pak wobsteja z časa polodoweje doby małe kanale. Při podzemskim składowanju CO_2 pod wulkim ćišćom so płun rozšěrja a selena woda móže přez tute žiłki dnownu wodu docpěć. „Zeselenje njeje jeno zbywace riziko, wone so z prawdźepodobnej wěstotu stanje“, warnowaše Krupp před sto wobdźělnikami konferency. Wón bě nastupajo tutu należnosći w nadawku zarjada Barnim-Oderbruch posudk zdźěłał.

Direktor zarjada Karsten Birkholz wobkrući drje „přeslědźenske metody Vattenfalla po stawje techniki. Tute pak njehodźa so za dopokaz, zo je hustota składźišćow na tysacy lět zaručena“, zdźěli wobydlerske hibanje CCS-Protest w nowinskej informaciji.

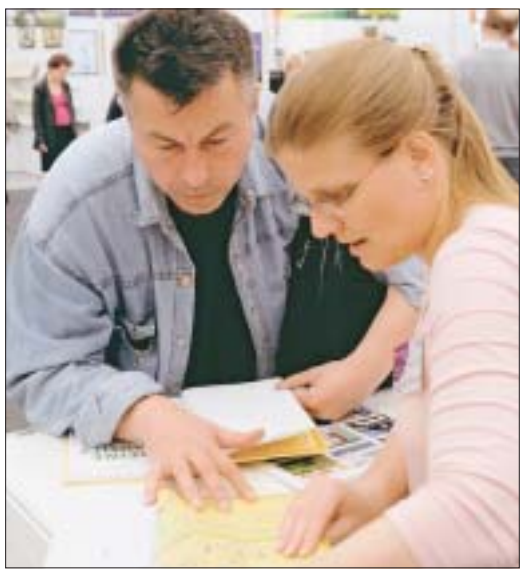
Přećeljo Serbow Praske knižne wiki wopytali

Zajim za nowowudaća LND

Praha (SN/mwe). Mjez stami nakładnistwow a wustajerjow ze wšeho swěta je so też Ludowe nakładnistwo Domowina na Praskich mjezynarodnych knižnych wikach „Svět knihy“ wobdźěliło. Wot minjeneho štwórtka do wčerawšeho wopytachu wustajenišćo statysacy zajimcow z Češkeje a wukraja. Mjez nimi běchu přećeljo Serbow, kotřiž kóžde lěto k stejnišću LND přichadźeja, zo bychu sej najnowše wudaća nakładnistwa kupili. Lětsa bě to mjez druhim kniha „Prjedy hač woteńdźeš“. Zajim pak zbudźichu też zběrki Bena Budarja, spisy Mata Kosyka a kaž kóžde lěto nowy kalender. Na lětušich Praskich knižnych wikach, na kotrychž předstajichu mjezynarodnu beletriju, wěcowne knihi, wědomostne magaciny, dźěćace knihi, ale wosebje też česku literaturu, bě Sawdi-Arabska z čestnym hosćom. Tuž stejachu printmedije runje tak kaž tradicije a wašnja tutoho kraja w srjedźišću zarjadowanjow.

Nowowudaće „Prjedy hač woteńdźeš“ předstaji Budyske LND pjatk na derje wopytanym wječorku w Praskim Serbskim seminarje. W přitomnosći jeho awtorow a Milana Hrabala, kotryž čita na knize připołożenej DVDji češke teksty, powita hosći jednaćelka Ludoweho nakładnistwa Domowina Marka Maćijowa. „Wjeselu so, zo smy znowa hósć na tutym historiskim městnje“, wona zwurazni. Po čitanju Róže Domašcyneje a Hrabala, pokazanju fotografijow Maćija Bulanka a zahraću hudźby Měrćina Weclicha přizamkny so přewšo zajimawa diskusija. Lubowarjo serbskeje literatury, mjez nimi městopředsyda Towaršnosće přećelow Serbow David Lenk, prašachu so awtorow mjez druhim za jich zhladowanjom na dźeń a dale woteběracu serbsku ewangelsku a katolsku narodnu drastu.

Zo běchu Praske knižne wiki też za LND wuspěšne, wobkrući nam studentka w češkej stolicy Judith Wjenkec, kotraž na prašenja wopytowarjow při serbskim stejnišću wotmołwješe. Wona rjekny: „Za mnje bě to zajimawe widźeć, zo přichadźachu mnozy swěru a z wjeselom k nam.“



Nawjedowaca lektorka Janka Pěčkec de Lévano w rozmołwje při stejnišću LND Foće: SN/M. Bulank

TELEGRAM

„Intersonancy“ z hudźbu Pogody

Podstupim. Na braniborskim swjedźenju Noweje hudźby „Intersonancy“ kónc tydźenja w Podstupimje su też twórby Ulricha Pogody zaklinčeli. Nimo toho dźakowachu so na swjedźenskim přijeću k 20lětnemu wobstaću Braniborskeho towarstwa Noweje hudźby mjez druhim zastupjerjej serbskeje Noweje hudźby, komponistej Detlefej Kobjeli.

Posudk wo Prožymje wušoł

Budyšin. W Małym rjedźe Serbskeho instituta je minjene dny posudk wo Prožymje wušoł. Knižka „Serbska identita a kultura w Prožymje z Karlsfeldom“ je wuslědk połdra lěta trajaceho slědźenskeho projekta w nadawku Vattenfalla. Pod nawodnistwom dr. Elki Černokoželeweje su na posudku dr. Fabian Jacobs, Theresa Jacobsowa, Henrike Krohn, Ines Neumannojc a Alfred Roggan sobu dźěłali.

Heiner Brand wotstupi

Lipsk. Po 14 lětach je kónc: Zwjazkowy trenar mjetarjow Heiner Brand złoži zastojnstwo po dokónčenju kwalifikacije za europske mišterstwo w juniju, kaž dpa informuje. Oficialnje chce to srjedu na nowinarskej konferency wozjewić. 58lětny, kiž bě jako hrajer a trenar swětowy mišter, ma přichodnje dalši zamołwity nadawk w Němskim mjetarskim zwjazku přewzać. Naslědnik Branda nje-je hišće wěsty. Kandidataj staj Martin Heuberger a Dagur Sigurdsson.

Dynamo z nowymi nadźijemi

Drježdźany. Koparski třeći ligist Dynamo Drježdźany je kónc tydźenja pola Offenbachskich kickerow z 3:2 dobył a tak požadane třeće městno docpěł. Dynamowcy maja nětko šansu w relegaciji docpěć postup do druheje ligi. Za přećiwnika změja pjatk w domjacym stadionje VfL Osnabrück, wróćohra budźe 24. meje w Osnabrücku.

Finska swětowy mišter lodohokeja

Bratislava. Nowy lodohokejowy swětowy mišter je Finska. Jeje narodna wubranka je wčera kónčnu hru w Bratislavje přećiwo Šwedskej ze 6:1 (0:0, 1:1, 5:0) wysoko dobyła. To je druhi titl za Finow, běchu dźě hižo před 16 lětami w Stockholmje triumfowali. Třeće městno docpě Češka, kotraž je Rusku ze 7:4 (2:3, 3:1, 2:0) přewinyła.

Też Tšupčanscy šulerjo pilnje zwučowali

Na dźěłarničce serbskeho dźěćaceho dźiwadła minjeny pjatk a sobotu we Wodowych Hendrichecach zwučowaše 40 wobdźělnikow ze šěsć kubłanišćow w Radworju, Ralbicach, Tšupcu a Worklecach, zo bychu so w dźiwadźelenju wukmanili, zdźěli Załožba za serbski lud. Torsten Šlosar (na foće w pozadku) z Budyskeho NSLDź je ze šulerjemi 5. a 6. lětnika z Tšupca dźěłał.

POLICIJA

Skónčnje do jastwa

Hakle po wjacorych měsacach je 21lětny Budyšan minjeny kónc tydźenja swoje jastwowe chłostanje nastupił. Po tym zo bě jeho sudnistwo zasudźiło, zastojnicy Budyskeho rewěra młodeho muža wjacore měsacy podarmo pytachu. Sobotu popołdnju pak jeho wobsadka policajskeho awta na Flinzowej spózna. Młody muž drje ze swojim kolesom ćěkaše, na Wetzelowej pak wón padny a so zrani. Po lěkarskim zastaranju dowjezechu jeho hišće samsny dźeń do jastwa.

Wosebje přećelny chcyše sobotu kolesowar w Běłej Wodźe być. Jako wón policistam kiwaše, bě jim to podhladne a kazachu jemu zastać. Při tym wšak měješe muž chětro wulke ćeže runje stać. Bjez dźiwa, wšako naměrichu pola njeho 2,52 promilow alkohola w kreji.

WJEDRO

měnjate

11 do 9 °C	16 do 18 °C